

Bibliography

権利	Copyrights 日本貿易振興機構（ジェトロ）アジア 経済研究所 / Institute of Developing Economies, Japan External Trade Organization (IDE-JETRO) http://www.ide.go.jp
シリーズタイトル(英)	Occasional Papers Series
シリーズ番号	33
journal or publication title	Malayan Chinese and China
page range	156-161
year	1997
URL	http://hdl.handle.net/2344/00010713

Bibliography

Books, Theses, and Published Papers

CHINESE-LANGUAGE SOURCES

Malaysia

- Cai Cun Xiong 蔡存雄, ed. *Shiwu huazu shiliao ji* 詩巫華族史料集 [Historical materials on the Chinese in Sibul]. Sibul: Shalao Yue Huazu Wenhua Xiehui 砂勝越華族文化協會 (Sarawak Chinese Cultural Association), 1992.
- Cheah See Kian 謝詩堅. *Malaixiya huaren zhengzhi sichao yanbian* 馬來西亞華人政治思潮演變 [Changes in the political thought of Malaysian Chinese]. Penang: Yunitra Enterprise, 1984.
- Huashe Zhiliao Yanjiu Zhongxin 華社資料研究中心 (Chinese Resource and Research Centre), ed. *Malaixiya gongshang zhinan* 馬來西亞工商指南 [Malaysia business guide]. Kuala Lumpur: Xuelan'e Zhonghua Dahuitang 雪蘭莪中華大會堂 (Selangor Chinese Assembly Hall), 1990.
- Lim Lian Geok 林連玉. *Fengyu shiba nian* 風雨 18 年 [Weather-beaten eighteen years]. Kuala Lumpur: Lim Lian Yu Jijin Weiyuanhui 林連玉基金委員會 (Lim Lian Geok Fund Committee), 1988.
- Lin You Yu 林有虞, ed. *Malaixiya quanguo huatuan huaxiao fazhan gaikuang* 馬來西亞全國華團華校發展概況 [History of Malaysian Chinese societies, schools, and educational enthusiasts]. Penang: Wenhua Yinshua Youxian Gongsi 文化印刷有限公司, 1987.
- Mahua Gonghui 馬華公會 (Malaysian Chinese Association). *Mahua gonghui ershiwu zhounian jinian tekan* 馬華公會 25 周年紀念特刊 [MCA 25th anniversary souvenir publication]. Kuala Lumpur, 1974.

- Malaixiya huaren shetuan cidian* 馬來西亞華人社團辭典 [Dictionary of Chinese guilds and associations in Malaysia]. Kuala Lumpur: Yiqian Yanjiu Jigou 一錢研究機構 (Mace Research Corp.), 1980.
- Malaixiya Huaxiao Jiaoshihui Zonghui (Jiao Zong) 馬來西亞華校教師會總會 (教總) (The United Chinese School Teachers' Association of Malaysia). *Jiao Zong sanshisan nian* 教總 33 年 [Thirty-three years of the United Chinese School Teachers' Association of Malaysia]. Kuala Lumpur: Malaixiya Huaxiao Jiaoshihui Zonghui 馬來西亞華校教師會總會, 1987.
- Niew Shong Tong 饒尚東, and T'ien Eng Seng 田英成, eds. *Shalaoyue huazu yanjiu lunwen ji* 砂勝越華族研究論文集 [Selected articles on Sarawak Chinese]. Sibiu: Shalaoyue Huazu Wenhua Xiehui 砂勝越華族文化協會 (Sarawak Chinese Cultural Association), 1992.
- Pili Huaxiao Dongshihui Lianhehui 霹靂華校董事會聯合會 (United Chinese School Committee's Association of Perak). *Lin Lian Yu* 林連玉 [Lim Lian Geok]. Ipoh: Pili Huaxiao Dongshihui Lianhehui 霹靂華校董事會聯合會, 1986.
- Senmeilan Huizhou Huiguan Bianji Weiyuanhui 森美蘭惠州會館編輯委員會 (Editorial Committee of Negeri Sembilan Fui Chiu Association). *Senmeilan Huizhou Huiguan bainian jinian tekan* 森美蘭惠州會館百年紀念特刊 [Special issue for the 100th anniversary of Negeri Sembilan Fui Chiu Association]. Seremban, Senmeilan Huizhou Huiguan 森美蘭惠州會館, 1971.
- Xuelan'e Huizhou Huiguan 雪蘭莪惠州會館 (Selangor Fui Chiu Association). *Nian Bao 1961* 年報 1961 [Annual Report 1961]. Kuala Lumpur: Xuelan'e Huizhou Huiguan, 1962.
- Xuelan'e Zhuze Shetuan Guyuan Gonghui 雪蘭莪註冊社團僱員公會 (Selangor Registered Guilds and Societies Staff Association). *Malaixiya shetuan mingce* 馬來西亞社團名冊 [Dictionary of Malaysian societies]. Kuala Lumpur: Xuelan'e Zhuze Shetuan Guyuan Gonghui 雪蘭莪註冊社團僱員公會, 1984.

Singapore

- Chui Kwei Chiang 崔貴強. "Zhongguo zhu Jilongpo lingshi Xu Meng Xiong" 中国驻吉隆坡领事许孟雄(1946-1947) [Hsu Meng-hsiung: Chinese consul in Kuala Lumpur, 1946-1947]. *Nanyang xuebao* 南洋學報 (Journal of the South Seas Society), 39, pts. 1-2 (1984): 13-16.
- _____. "Zhongguo zhu Xinjiapo zonglingshi Wu Bo Sheng (1946-1950)" 中国驻新加坡总领事伍伯胜 (1946-1950) [Wu Po-sheng: Chinese consul-general in Singapore, 1946-1950]. *Nanyang xuebao* 南洋學報 (Journal of the South Seas Society), 39, pts. 1-2 (1984): 9-11.
- _____. "Huanxiang xinyuan yechang mengduo—Zhanhou chuqi Xin Ma fuyuan jigong" 还乡心愿夜长梦多—战后初期新马复员机工 [Repatriation of Singapore and Malayan Mechanics after the Second World War]. *Nanyang xuebao* 南洋學報 (Journal of the South Seas Society), 42, pts. 1-2 (1987): 13-34.
- _____. "Cong Xinjiapo Zhonghua Zongshanghui kan huaren guojia rentong de zhuanxiang" 从新加坡中华总商会看华人国家认同的转向 [A view of the

- Singapore Chinese Chamber of Commerce on the change of national identity of the Chinese]. In *Zonghui sannian* 总会三年 [Three years of the federation], edited by Xinjiapo Zongxiang Huiguan Lianhe Zonghui 新加坡宗鄉會館聯合總會 (Singapore Federation of Clan Associations). Singapore, 1989.
- Khoo Shin Min 邱新民. *Jiannan de xingcheng* 艱難的行程 [Difficult journey]. Singapore: Wenxue Shuwu 文學書屋, 1985.
- Kua Bak Lim 柯木林 and Ng Chin Keong 吳振強, eds. *Xinjiapo huazu shi lunji* 新加坡華族史論集 [Anthology of historical articles on Singaporean Chinese]. Singapore: Nanyang Daxue Biyesheng Xiehui 南洋大學畢業生協會 (Nanyang University Alumni Association), 1972.
- Kuang Kuo Hsiang 鄭國祥, ed. *Bingcheng sanji* 檳城散記 [Historical notes on Penang]. Singapore: Shijie Shuju 世界書局 (World Book Co.), 1958.
- Miao Xiu 苗秀, ed. *Xin Ma huawen wenxue daxi* 新馬華文文學大系 [General collection of Chinese literature of Singapore and Malaysia]. Vol.1, Rirun 理論 [Theory]. Singapore: Jiaoyu Chubanshe 教育出版社, 1971.
- Nanyang Daxue chuanguangxiao shi* 南洋大學創校史 [History of the establishment of Nanyang University]. Singapore: Nanyang Wenhua Chubanshe 南洋文化出版社, 1965.
- Ngow Wah 吳華. *Xinjiapo huazu huiguan zhi* 新嘉坡華族會館志 [Historical record of the Chinese clan associations of Singapore]. 3 vols. Singapore: Nanyang Xuehui 南洋學會 (South Seas Society), 1975.
- _____. *Malaixiya Huazu Huiguan Shilue* 馬來西亞華族會館史略 [Brief history of Chinese clan associations in Malaysia]. Singapore, Institute of Southeast Asian Studies, 1980.

Other areas (China, Hong Kong, and Taiwan)

- Beijing Guiguo Huaqiao Lianyihui 北京歸國華僑聯誼會 (Returned Overseas Chinese Fraternal Association of Beijing), ed. *Kangyi yingdi pohai Malaiya huaqiao* 抗議英帝迫害馬來亞華僑 [Protest against persecution of Malayan Chinese by the British imperialist]. Beijing, [1951].
- Cai Ren Long 蔡仁龍, ed. *Dongnanya zhumin huaqiao huaren chuan* 東南亞著名華僑華人傳 [Bibliography of prominent overseas Chinese in Southeast Asia]. Beijing: Haiyang Chubanshe 海洋出版社, 1989.
- Chen Yan 陳炎. *Zhandouzhong de Malaiya* 戰鬥中的馬來亞 [Malaya in battle]. Shanghai: Dongfang Shushe 東方書社, 1951.
- Chui Kwei Chiang 崔貴強. *Xin Ma huaren guojia rentong de zhuanxiang, 1945–1959* 新馬華人國家認同的轉向 1945–1959 [Change of national identity among Chinese in Singapore and Malaya, 1945–1959]. Xiamen: Xiamen Daxue Chubanshe 廈門大學出版社, 1989.
- Guomin Dahui Mishuchu 國民大會秘書處, ed. *Di-yi-jie Guomin dahui di-yi-ci huiyi jilu* 第一屆國民大會第一次會議記錄 [Document of the first conference of the first-term National Assembly], pts. 1 and 2. Nanjing: Guomin Dahui Mishuchu 國民大會秘書處, 1948.

- _____, ed. *Guomin dahui shilu* 國民大會實錄 [Minutes of the National Assembly]. Nanjing: Guomin Dahui Mishuchu 國民大會秘書處, 1948.
- Hu Yu Zhi 胡愈之. *Wode huiyi* 我的回忆 [My recollection]. Nanjing: Jiangsu Renmin Chubanshe 江苏人民出版社, 1990.
- Huaqiaoshi yanjiu lunwenji* 华侨史研究论文集 [Anthology of articles on overseas Chinese history], 3 vols. Quanzhou: Huaqiao Daxue Huaqiao Yanjiusuo 华侨大学华侨研究所, 1986–90.
- Ku Hung Ting 古鴻延. *Dongnanya huaqiao de rentong wenti: Malaiya bian* 東南亞華僑的認同問題：馬來亞篇 [National identity problem of the overseas Chinese in Southeast Asia: Malaya]. Taipei: Lianjing Chuban Shiye Gongsi 聯經出版事業公司, 1994.
- Lee Khoon Choy 李炯才. *Zhuixun ziji de guojia—Yige Nanyang huaren de xinlu licheng* 追尋自己的國家——一個南洋華人的心路歷程 [In search of a nation—The personal Odyssey of a Nanyang Chinese]. Taipei: Yuanliu Chuban Shiye Gufen Youxian Gongsi 遠流出版事業股份有限公司, 1989.
- Republic of China. Ministry of Education. Jiaoyu Nianjian Bianzuan Weiyuanhui 教育年鑒編纂委員會 (Educational Yearbook Editorial Committee), ed. *Di-er-ci Zhongguo jiaoyu nianjian* 第2次中國教育年鑒 [Second educational yearbook of China]. Shanghai: Shangwu Yinshuguan 商務印書館 (Commercial Book Co.), 1948.
- Wang Shiow Nan 王秀南. *Xin Ma jiaoyu fanlun* 新馬教育汎論 [On education in Malaysia and Singapore]. Hong Kong: 東南亞研究所 (South East Asia Research Institute), 1970.
- Zhonghua Nianjian She 中華年鑒社, ed. *Zhonghua nianjian* 中華年鑒 [China yearbook]. Nanjing: Zhonghua Nianjian She 中華年鑒社, 1948.
- Zhou Nan Jing 周南京, ed. *Shijie huaqiao huaren cidian* 世界华侨华人词典 [Dictionary of overseas Chinese]. Beijing: Beijing Daxue Chubanshe 北京大學出版社, 1993.

ENGLISH-LANGUAGE SOURCES

- Cheah Boon Kheng. *The Masked Comrades: A Study of the Communist United Front in Malaya, 1945–48*. Singapore: Times Books International, 1979.
- _____. *Red Star over Malaya: Resistance and Social Conflict during and after the Japanese Occupation of Malaya, 1941–1946*. Singapore: Singapore University Press, 1983.
- Chin, John M. *The Sarawak Chinese*. Kuala Lumpur: Oxford University Press, 1981.
- Chui Kwei Chiang and Fujio Hara. *Emergence, Development and Dissolution of the Pro-China Organizations in Singapore*. J.R.P. Series, no. 87. Tokyo: Institute of Developing Economies, 1991.
- Federation of Malaya. *Official Year Book 1961*. Kuala Lumpur, 1961.
- Gamba, Charles. *The Origins of Trade Unionism in Malaya: A Study in Colonial Labour Unrest*. Singapore: Eastern Universities Press, 1962.
- Heng Pek Koon. *Chinese Politics in Malaysia: A History of the Malaysian Chinese Association*. Singapore: Oxford University Press, 1988.

- Lau, Albert. *The Malayan Union Controversy, 1942–1948*. Singapore: Oxford University Press, 1991.
- Lockard, Craig Alan. *From Kampung to City: A Social History of Kuching Malaysia, 1820–1970*. Athens, Ohio: Center for International Studies, Ohio University, 1987.
- Loh Kok Wah, Francis. *Beyond the Tin Mines: Coolies, Squatters and New Villagers in the Kinta Valley, Malaysia, c.1880–1980*. Singapore: Oxford University Press, 1988.
- Mohamed Noordin Sopiee. *From Malayan Union to Singapore Separation: Political Unification in the Malaysia Region 1945–65*. Kuala Lumpur: Penerbit Universiti Malaya, 1974.
- O’Ballance, Edgar. *Malaya: The Communist Insurgent War, 1948–60*. London: Faber and Faber, 1966.
- Purcell, Victor. *The Chinese in Malaya*. Kuala Lumpur, Oxford University Press, 1967.
- Ratman, K. J. *Communalism and the Political Process in Malaya*. Kuala Lumpur: University of Malaya Press, 1965.
- Short, Anthony. *The Communist Insurrection in Malaya, 1948–1960*. London: Frederick Muller, 1975.
- Stenson, Michael R. *Repression and Revolt: The Origins of the 1948 Communist Insurrection in Malaya and Singapore*. Southeast Asian Series, no. 10. Athens, Ohio: Center for International Studies, Ohio University, 1969.
- Stubbs, Richard. *Hearts and Minds in Guerrilla Warfare: The Malayan Emergency, 1948–1960*. Singapore: Oxford University Press, 1989.
- Turnbull, C.M. *A History of Singapore 1819–1975*. Singapore: Oxford University Press, 1985.
- Wang Gungwu. “Chinese Politics in Malaya.” *China Quarterly*, no. 43 (July–September 1970): 1–30.
- Yeo Kim Wah. *Political Development in Singapore, 1945–1955*. Singapore: Singapore University Press, 1975.
- Yong, C. F. *Tan Kah-kee: The Making of an Overseas Chinese Legend*. Singapore: Oxford University Press, 1987.
- Yong, C. F., and R. B. McKenna. *The Kuomintang Movement in British Malaya, 1912–1949*. Singapore: Singapore University Press, 1990.

JAPANESE-LANGUAGE SOURCES

- Hara, Fujio. “Maraya Kyōsantō to kō-Nichi sensō—‘Sokoku kyūen’ ‘Maraya minzoku kaihō’ no kōsaku—” [The Malayan Communist Party and its anti-Japanese war—Blending the salvation of China with the liberation of Malaya—]. *Ajia keizai* 19, no. 8 (1978): 2–27.
- _____. “Sengo Maraya no aikoku kakyō (I)” [The patriotic overseas Chinese of postwar Malaya (I)]. *Ajia keizai* 27, no. 1 (1986): 2–17.
- _____. “Sengo Maraya no aikoku kakyō (II)” [The patriotic overseas Chinese of postwar Malaya (II)]. *Ajia keizai* 27, no. 2 (1986): 17–25.

_____. "Maraya ni okeru Chuḡoku-ha kajin soshiki no keisei to shōmetsu" [China-oriented organizations in Malaya: Their emergence, development, and demise]. *Ajia keizai* 31, no. 12 (1990): 2–21.

MALAY-LANGUAGE SOURCES

Khoo Kay Kim, and Adnan Hj. Nawang. *Darurat 1948–1960* [The emergency, 1948–1960]. Kuala Lumpur: Muzium Angkatan Tentera, 1984.

Nabir bin Hj. Abdullah. *Maahad II Ihya Assyariff Gunung Semanggol, 1934–1959* [II Ihya Asyariff religious school of Mt. Semanggol, 1934–1959]. Kuala Lumpur: Jabatan Sejarah, Universiti Kebangsaan Malaysia, 1976.

Sabda S., and Wahba. *Musa Ahmad kembali kepangkuan* [Musa Ahmad returned to his motherland]. Selangor: Tra-Tra Publishing & Trading Co., 1981.

Unpublished British Official Records

"Chinese Affairs and Correspondence with Mr. H. T. Pagden." PRO, CO 537/3757. 1948.

"Malaya: Law and Order: Attitude of Government of China to Deportation of Chinese." PRO, CO 537/4240. 1948.

"Malayan Chinese Association." PRO, CO 537/4242. 1948.

"Malaya: Law and Order: Repatriation of Chinese." PRO, CO 537/7273. 1950–51.

"Malaya: Law and Order: Repatriation of Chinese." PRO, CO 537/7274. 1951.

"Proposal to Elect Delegates from Territories Having a Community of Overseas Chinese, to Represent Them at an All-China People's Congress to Be Held in Peking." PRO, CO 1022/404. 1953–54.

Newspapers and Magazine

(Dates indicate the periods of publication.)

Min Sheng Pao 民聲報 (Kuala Lumpur). August 1945–June 1948.

Nan Chiau Ban Pao 南僑晚報 (Singapore). April 1947–September 1950.

Nan Chiau Jit Pao 南僑日報 (Singapore). November 1946–September 1950.

Xian Dai Ri Bao 現代日報 (Modern Daily News) (Penang). September 1945–September 1950.

Zhan You Bao 戰友報 (Combatants' Friend) (Kuala Lumpur). December 1945–June 1948.

Feng Xia 風下 (Singapore). Weekly magazine. December 1945–June 1948.

Nanyang Siang Pau 南洋商報 (Singapore).

Sin Chew Jit Poh 星洲日報 (Singapore).

Straits Times (Singapore).

Utusan Malaysia (Kuala Lumpur).